

**SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA**  
**Inšpektorát životného prostredia Bratislava**  
Prievozská 30, 821 05 Bratislava 2

číslo: 806-16378/2009/Poj/370211305/Z2-SP

V Nitre, dňa 21. 05. 2009



## **R O Z H O D N U T I E**

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpektorát“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe žiadosti prevádzkovateľa a konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. a bod 7.; písm. b) bod 3. a bod 4.; písm. c) bod 10.; písm. h) bod 1. a § 8 ods. 3 a 7 zákona o IPKZ, podľa § 66 stavebného zákona a podľa zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“),

### **m e n í   a   d o p l ň a   i n t e g r o v a n é   p o v o l e n i e**

vydané rozhodnutím č. 1393/OIPK/569/06-Gá/370211305 zo dňa 24. 04. 2006, právoplatné dňa 24. 05. 2006, ktoré bolo zmenené a doplnené rozhodnutím č. 2911-16324/2009/Poj,Goc/370211305/Z1-SP zo dňa 18. 05. 2009, ktorým bola povolená činnosť v prevádzke:

#### **„Irganox“**

kategorizovanej v zozname priemyselných činností v prílohe č. 1 zákona o IPKZ pod bodom:

**4.1.d Chemické prevádzky na výrobu základných organických chemických látok – organické zlúčeniny dusíka, ako sú amíny, amidy, nitroderiváty, nitrily, kyanatany, izokyanatany**

pre prevádzkovateľa: Duslo, a.s.  
sídlo: Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 31 Šaľa  
IČO: 35 826 487

nasledovne:

**1. V povolení sa v odstavci „Inšpektorát súčasne v integrovanom povolení:“ vkladajú odstavce s nasledovným textom:**

**g) v oblasti ochrany ovzdušia:**

- **udeľuje súhlas na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny stavby veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia** podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 1 písm. a) zákona č. 478/2002 Z. z. o ochrane ovzdušia, ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 401/1998 Z. z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ovzduší“)  
(zmena stavby veľkého zdroja znečisťovania podľa PD stavby „Filtrácia Irganoxov“)
- **udeľuje súhlas na vydanie rozhodnutia o povolení skúšobnej prevádzky veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia po jeho zmene** podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 1 písm. a) zákona o ovzduší
- **určuje emisné limity a všeobecné podmienky prevádzkovania** podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod 7. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 6 zákona o ovzduší

**h) v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:**

- **vydáva vyjadrenie k zámeru stavby** podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 4. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 28 ods. 1 zákona č. 364/2004 Z. z. o vodách a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „vodný zákon“), **že je z hľadiska ochrany vodných pomerov možná**
- **vydáva súhlas na uskutočnenie stavby, ktorá môže ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd** podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 27 ods. 1 písm. c) vodného zákona

**i) v oblasti odpadov:**

- **vydáva vyjadrenie v stavebnom konaní k výstavbe** týkajúcej sa odpadového hospodárstva podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod 10. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 16 ods. 1 písm. b) bod 2. zákona č. 223/2001 Z. z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“), **že k projektovej dokumentácii v stavebnom konaní nemá pripomienky**

**j) v oblasti ochrany prírody a krajiny:**

- **vydáva vyjadrenie k vydaniu stavebného povolenia** podľa § 8 ods. 2 písm. h) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 9 ods. 1 písm. c) zákona č. 543/2002 Z. z. o ochrane prírody a krajiny, **že súhlasí s vydaním stavebného povolenia bez pripomienok**

**k) povoľuje uskutočnenie stavby** podľa § 8 ods. 3 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 66 stavebného zákona:

***I. „Filtrácia Irganoxov“***

v rozsahu stavebných objektov:

*E.1 SO 01 Úpravy OK*

v rozsahu prevádzkových súborov:

*G.1 PS-01 Strojnotechnologická časť*

*G.1.1 Výrobné zariadenie*

*G.1.2 Potrubná časť*

*G.2 PS-05 Silnoprádové rozvody nn*

*G.3 PS-06 Časť M+R a systém riadenia*

v katastrálnom území : **Močenok**  
na pozemkoch p. č. : **6040/1, 6040/9 – register „C“**  
účel stavby : **inžinierska stavba – komplexná priemyselná stavba – stavba chemického zariadenia**

Obec Močenok, ako príslušný stavebný úrad, vydal podľa § 39a ods. 3 písm. d) stavebného zákona oznámenie o nevyžadovaní územného rozhodnutia č. j.: S/2008/1870 zo dňa 26. 08. 2008.“

***II. „Zásobník ODPa – 60 m<sup>3</sup>“***

v rozsahu stavebných objektov:

*E.1 Architektúra*

*E.2 Svetelná inštalácia a uzemnenie*

v rozsahu prevádzkových súborov:

*PS-01 Strojná časť*

*PS-02 Meranie a regulácia*

v katastrálnom území : **Močenok**  
na pozemkoch p. č. : **6040/1 – register „C“**  
účel stavby : **inžinierska stavba – komplexná priemyselná stavba – stavba chemického zariadenia**

Obec Močenok, ako príslušný stavebný úrad, vydal podľa § 39a ods. 3 písm. d) stavebného zákona oznámenie o nevyžadovaní územného rozhodnutia č. j.: S/2008/1766 zo dňa 14. 08. 2008.“

V prvej etape sa k filtru F1 pripoja výmenníky E 150 a E 151. Linka bude slúžiť pre celú výrobu Irganoxov. V druhej etape sa osadí nový filter F 201 a výmenníky E 250 a E 251 a zásobník H 252. Potom bude filter F1 vyhradený iba pre Irganoxy na báze DIBu a filter F 201 len pre Irganoxy na báze nonénu. Spolu s tým sa zrealizujú potrubné prepojenia, stavebné úpravy, elektro a M+R. Odstránia sa časti oceľových nosníkov podláh a vytvorí sa nové z oceľových profilov, ktoré budú prenášať zaťaženie od technologických zariadení do nosnej konštrukcie a stabilizovať upravené nosníky podláh.

Účelom stavby „Zásobník ODPa – 60 m<sup>3</sup>“ je zvýšiť kapacitu skladovania Dusantoxu ODPa. Zabudovaním nového zásobníka do výrobného procesu na preskladnenie taveniny Dusantoxu ODPa pred jeho následnou filtráciou sa zvýši kapacita finalizačnej linky z 500 ton.rok<sup>-1</sup> na min. 700 ton.rok<sup>-1</sup>.

2. v časti II. Podmienky povolenia sa v odstavci s názvom „A Podmienky prevádzkovania“ vkladá odstavec č. 8 s nasledovným textom:

**„8. Na uskutočnenie stavby povolenej v bode k) sa stanovujú tieto záväzné podmienky:**

**8.1 všeobecné:**

- 8.1.1 Stavebníkom bude Duslo, a.s., Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa, IČO: 35 826 487.
- 8.1.2 Stavbu zrealizovať podľa dokumentácie overenej v stavebnom konaní (spracovateľ: Istroprogres spol. s r.o., Projekčná, investorskoinžinierska a obchodná činnosť so sídlom Nobelova 34, 831 02 Bratislava v termíne: 06/2008 a EXPRO s.r.o. 927 03 Šaľa v termíne 06/2008).
- 8.1.3 Inšpektorát v súlade s § 75a ods. 1 stavebného zákona upúšťa od vytýčenia stavby oprávnenými osobami podľa § 45 ods. 4 stavebného zákona. Za súlad priestorovej polohy stavby s dokumentáciou overenou v stavebnom konaní zodpovedá stavebník.
- 8.1.4 Stavba bude uskutočňovaná dodávateľsky. Zhotoviteľ stavby bude vybraný vo výberovom konaní.
- 8.1.5 Stavebník oznámi vybraného zhotoviteľa stavby inšpektorátu v termíne do 15 dní odo dňa uskutočnenia výberového konania a predloží doklad o jeho odbornej spôsobilosti.
- 8.1.6 Stavebník oznámi inšpektorátu začatie stavby najneskôr päť dní po jej začatí.
- 8.1.7 Na stavbe musí byť k dispozícii právoplatné integrované – stavebné povolenie a dokumentácia overená v integrovanom – stavebnom konaní.
- 8.1.8 Stavebník je povinný viesť stavebný denník, ktorý musí byť počas uskutočňovania stavby až do jej kolaudácie na stavbe.
- 8.1.9 Pri uskutočnení stavby treba dodržať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať na ochranu zdravia a osôb na stavenisku.
- 8.1.10 Stavebník je povinný označiť stavbu tabuľou s údajmi o názve stavby, názve dodávateľa, uvedením stavebného dozoru, termínom zahájenia stavebných prác a termínom ich ukončenia, uviesť, ktorý orgán stavbu povolil, číslo a dátum stavebného povolenia.
- 8.1.11 Stavebník môže na výstavbu použiť v súlade s ustanovením § 43f stavebného zákona iba také stavebné výrobky, ktoré sú podľa osobitných predpisov (zákon č. 90/1998 Z. z. o stavebných výrobkoch v znení neskorších predpisov) vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel a majú také vlastnosti, aby bola po dobu

predpokladanej životnosti stavby zaručená jej požadovaná mechanická pevnosť a stabilita, požiarne bezpečnosť, hygienické požiadavky, ochrana zdravia a životného prostredia a bezpečnosť pri užívaní.

- 8.1.12 Prerokovať s inšpektorátom zmeny projektu, ktoré by sa ukázali v priebehu výstavby nutné a v značnej miere by menili technické riešenie alebo majetkovo právne vzťahy.
- 8.1.13 Škody spôsobené počas výstavby nahradiť v zmysle platných právnych predpisov.
- 8.1.14 Po ukončení stavby, pozemky dotknuté výstavbou dať do pôvodného stavu.
- 8.1.15 S realizáciou stavby sa nesmie začať skôr ako toto povolenie nadobudne právoplatnosť (§ 52 zákona č. 71/1967 Zb.). Toto povolenie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.

## **8.2 vyplývajúce z vyjadrení obce, správcov inžinierskych sietí, dotknutých orgánov štátnej správy a dotknutých organizácií:**

### **8.2.1 Technická inšpekcia, a. s., Pracovisko Nitra**

(odborné stanovisko č.: 8437/4/2008 zo dňa 18. 09. 2008 k PD):

upozornenie na plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov:

- Na konštrukčnú dokumentáciu vyhradeného technického zariadenia „elektrické zariadenia –A/d“ platí požiadavka § 5 ods. 2 a 3 vyhlášky č. 718/2002 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov o posúdení dokumentácie technických zariadení oprávnenou právnickou osobou, ktorou je Technická inšpekcia, a.s..
- Pred uvedením do prevádzky je potrebné na vyhradenom technickom zariadení „elektrické zariadenia –A/d“ vykonať prvú úradnú skúšku v zmysle § 11 vyhlášky č. 718/2002 Z. z. a § 14 ods. 1 písm. b) a d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov, oprávnenou právnickou osobou, ktorou je Technická inšpekcia, a.s.
- Technické zariadenie „tlakové zariadenie – Filtračná nuč. poz. F 201“ je určeným výrobkom v zmysle nariadenia vlády SR č. 576/2002 Z. z. v znení neskorších predpisov. Pri uvedení na trh alebo do prevádzky je potrebné splniť požiadavky tohto predpisu.

(odborné stanovisko č.: 8177/4/2008 zo dňa 05. 09. 2008 k PD):

- Pred uvedením strojových zariadení „G.1.1 Technická správa: 11. Zoznam strojov a zariadení“, do prevádzky po ich nainštalovaní na mieste používania je potrebné požiadať oprávnenú právnickú osobu, ktorou je Technická inšpekcia, a.s. o vydanie odborného stanoviska v zmysle § 14 ods. 1 písm. d) zákona č. 124/2006 Z. z. v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na § 5 ods. 1 nariadenia vlády SR č. 392/2006 Z. z.

## **8.3 ďalšie podmienky:**

- 8.3.1 Na posúdenie spôsobilosti stavby „**Filtrácia Irganox**“ na užívanie je potrebná skúšobná prevádzka, preto možno stavbu užívať len na základe rozhodnutia o dočasnom užívaní stavby na skúšobnú prevádzku.“
- 8.3.2 Stavbu „**Zásobník ODPa – 60 m<sup>3</sup>**“ je možné užívať iba na základe kolaudačného rozhodnutia.

3. v časti „**II.B.1. Emisné limity znečisťujúcich látok do ovzdušia**“ sa vkladá nový bod II.B.1.8 v znení:

1.8 Pre miesto vypúšťania 1.6.6 Kondenzátor E 151, E251, ktorý vznikne realizáciou stavby „*Filtrácia Irganoxov*“, sa určujú nasledovné emisné limity

Znečisťujúca látka	Emisný limit [mg.m <sup>-3</sup> ]	Vzťažná podmienka
ΣC	150	1)
DIB	150	2)
nonén	150	2)

Vzťažné podmienky: 1) hmotnostný tok vyšší ako 3 kg.h<sup>-1</sup>, pričom sa nesmú prekročiť emisné limity určené pre jednotlivé podskupiny  
2) hmotnostný tok vyšší ako 3 kg.h<sup>-1</sup>

Emisné limity platia pre koncentrácie prepočítané na suchý plyn pri štandardných stavových podmienkach 101,325 kPa a 0°C a pre koncentráciu kyslíka vzťahnutú na množstvo a zloženie odpadového plynu vyplývajúce z technologického procesu.

4. v časti „**II. Podmienky povolenia**“ sa odstavec názvom **J. Požiadavky na skúšobnú prevádzku pri novej prevádzke alebo pri zmene technológie a opatrenia pre prípad zlyhania činnosti v prevádzke** dopĺňa novým bodom J.3 v znení:

**J.3 Požiadavky na skúšobnú prevádzku pre stavbu „Filtrácia Irganoxov“**

3.1 Počas skúšobnej prevádzky je prevádzkovateľ povinný vykonať oprávnené meranie emisií ΣC, DIB a nonénu z miesta vypúšťania označeného 1.6.6 Kondenzátor E 151, E 251

3.2 Prevádzkovateľ predloží inšpektorátu správu z oprávneného merania emisií znečisťujúcich látok uvedených v bode J.3.1 preukazujúcu dodržiavanie určených emisných limitov v rámci konania o uvedení zdroja znečisťovania ovzdušia do trvalej prevádzky po jeho zmene.

**Rozhodnutie o námietkach účastníkov konania:**

V uskutočnenom konaní účastníci konania nevzniesli žiadne námietky ani pripomienky k uskutočneniu stavby.

**Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia vydaného rozhodnutím č. 1393/OIPK/569/06-Gá/370211305 zo dňa 24. 04. 2006, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 24. 05. 2006, ostatné jeho podmienky zostávajú nezmenené.**

## O d ô v o d n e n i e

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti

o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona zákon o IPKZ a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 ods. 1 stavebného zákona, na základe žiadosti zo dňa 31. 10. 2008 prevádzkovateľa a konania vykonaného § 8 ods. 2 písm. a) bod 1. a bod 7.; písm. b) bod 3. a bod 4.; písm. c) bod 10.; písm. h) bod 1. a § 8 ods. 3 a 7 zákona o IPKZ, podľa § 66 stavebného zákona a podľa zákona o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia, vydaného rozhodnutím č. 1393/OIPK/569/06-Gá/370211305 zo dňa 24. 04. 2006, právoplatné dňa 24. 05. 2006 pre prevádzku „Irganox“, na základe žiadosti zo dňa 31. 10. 2008 prevádzkovateľa Duslo, a.s., Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa, IČO: 35 826 487, ktorej súčasťou bola i žiadosť o vydanie povolenia na uskutočnenie stavby I. „Filtrácia Irganoxov“ a II. „Zásobníka ODPa – 60 m<sup>3</sup>“ podľa projektovej dokumentácie vypracovanej v termíne 06/2008 spracovateľom - Istroprogres spol. s r.o., Projekčná, investorskoinžinierska a obchodná činnosť so sídlom Nobelova 34, 831 02 Bratislava.

So žiadosťou bol predložený doklad - výpis z účtu o zaplatení správneho poplatku vo výške 5 000,- Sk zo dňa 22. 10. 2008 podľa položky 171a písm. d) sadzobníka správnych poplatkov zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov. Inšpektorát na základe žiadosti prevádzkovateľa znížil správny poplatok o 50% t. j. z 10 000,- Sk na 5 000,- Sk.

Inšpektorát po preskúmaní predloženej žiadosti a priložených príloh v súlade s § 12 ods. 2 zákona o IPKZ listami č. 806 – 2658/2009/Šim/370211305/Z2-SP zo dňa 26. 01. 2009 upovedomil prevádzkovateľa, účastníkov konania a dotknuté orgány štátnej správy a organizácie o začatí správneho konania vo veci vydania zmeny integrovaného povolenia vydaného pre prevádzku „Irganox“.

Inšpektorát zároveň v súlade s § 12 zákona o IPKZ doručil týmto subjektom žiadosť prevádzkovateľa s prílohami a určil lehotu 30 dní na vyjadrenie, ktorá uplynula dňa 27. 04. 2009. Vzhľadom k tomu, že sa nejednalo o podstatnú zmenu v činnosti prevádzky podľa § 8 ods. 7 zákona o IPKZ, inšpektorát v konaní o zmene povolenia upustil od niektorých úkonov:

- od zverejnenia žiadosti na svojej internetovej stránke a od zverejnenia podstatných údajov o podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke po dobu najmenej 15 dní na svojej úradnej tabuli - § 12 ods. 2 písm. c) zákona o IPKZ
- od zverejnenia na svojej internetovej stránke a najmenej 15 dní na svojej úradnej tabuli výzvy zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou, dokedy môžu podať prihlášky a výzvy verejnosti, dokedy sa môže vyjadriť - § 12 ods. 2 písm. d) zákona o IPKZ
- od zverejnenia prípadne aj iným v mieste obvyklým spôsobom žiadosti a výzvy v obci - § 12 ods. 2 písm. e) zákona o IPKZ
- od nariadenia ústneho pojednávania - § 13 ods. 1 zákona o IPKZ

K predmetnej žiadosti sa písomne vyjadrili nasledovné dotknuté orgány: Obvodný úrad životného prostredia Šaľa – odbor ochrany zložiek životného prostredia – orgán štátnej správy v odpadovom hospodárstve, orgán štátnej správy ochrany ovzdušia, orgán štátnej správy ochrany vôd, orgán štátnej správy ochrany prírody a krajiny a orgán štátnej správy vo veci prevencie závažných priemyselných havárií. Ich písomné stanoviská sú kladné a

uložené v spisovom materiály spolu s ďalšími dokladmi a písomnosťami, potrebnými k vydaniu rozhodnutia. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa – odbor ochrany zložiek životného prostredia – orgán štátnej správy vo veci prevencie závažných priemyselných havárií vo svojom stanovisku upozornil, že stavbou „Filtrácia Irganoxov“ pribudne na zdroji ďalšie miesto vypúšťania znečisťujúcich látok – spoločný výdych zariadení 1.6.6. Kondenzátor E151, E251. Počas skúšobnej prevádzky je potrebné vykonať oprávnené meranie emisií v zmysle vyhlášky č. 408/2003 Z. z. za účelom preukázania dodržania platných emisných limitov v danom mieste vypúšťania znečisťujúcich látok. K žiadosti o uvedenie stavby do prevádzky predložiť návrh postupu výpočtu množstva znečisťujúcich látok zo zdroja so žiadosťou o schválenie tohto postupu v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 408/2003 Z. z. o monitorovaní emisií a kvality ovzdušia. Toto stanovisko bolo zapracované do podmienok tohto povolenia v časti J.3 Požiadavky na skúšobnú prevádzku stavby „Filtrácia Irganoxov“. Ostatné stanoviská neobsahovali žiadne konkrétne pripomienky ani námety k zmene prevádzke uvedenej v predloženej žiadosti.

Pred oznámením začatia konania sa k projektovej dokumentácii stavby vyjadrili: Obec Močenok (záväzné stanovisko obce podľa § 120 a § 140b stavebného zákona, záväzné stanovisko obce podľa zák. č. 369/1990 o obecnom zriadení), Technická inšpekcia, a.s., Pracovisko Nitra - odborné stanovisko k projektovej dokumentácii, Obvodný úrad životného prostredia Šaľa – orgán štátnej správy podľa § 21 zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov, Obvodný úrad v Šali, odbor civilnej ochrany a krízového riadenia a Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Nitre.

Predmetom tohto povolenia je povolenie zmeny v činnosti prevádzky podľa projektovej dokumentácie stavby „Filtrácia Irganoxov“ a „Zásobník ODPa-60“. Zmena v činnosti prevádzky spočíva vo vybudovaní povoľovanej stavby. Realizáciou stavby „Zásobník ODPa – 60 m<sup>3</sup>“ sa zvýši kapacita skladovania Dusantoxu ODPa. Zabudovaním nového zásobníka do výrobného procesu na preskladnenie taveniny Dusantoxu ODPa pred jeho následnou filtráciou sa zvýši kapacita finalizačnej linky z 500 ton.rok<sup>-1</sup> na min. 700 ton.rok<sup>-1</sup>.

Inšpektorát v súlade s § 61 ods. 2 stavebného zákona upustil od miestneho zisťovania a ústneho pojednávania, nakoľko sú jej dobre známe pomery staveniska a doplnená žiadosť poskytovala dostatočný podklad pre posúdenie navrhovanej stavby. Zároveň v súlade s § 12 ods. 4 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 61 ods. 3 stavebného zákona určil 30 dňovú lehotu na uplatnenie námietok a pripomienok a zároveň upozornila, že na neskôr podané námietky inšpekcia neprihliadne. Ďalej inšpektorát upovedomil, že ak niektorý z účastníkov konania alebo dotknutý orgán potrebuje na vyjadrenie sa k žiadosti dlhší čas, môže inšpektorátu podľa § 13 ods.6 zákona o IPKZ určenú lehotu na jeho žiadosť predĺžiť. Do žiadosti a dokumentácii bolo možné nahliadnuť na inšpektoráte a na Obecnom úrade v Močenku.

V stanovenej lehote žiadny z účastníkov konania ani z dotknutých orgánov nepožiadali o predĺženie lehoty na vyjadrenie sa k žiadosti.

Technická inšpekcia, a.s., pracovisko Nitra vydala odborné stanovisko k posudzovanej projektovej dokumentácii stavby č.: 8437/4/2008 zo dňa 18. 09. 2008 a č.: 8177/4/2008 zo



dňa 05. 09. 2008, v ktorom upozornila na plnenie požiadaviek bezpečnostných predpisov. Stanovisko je zapracované do podmienok tohto povolenia v časti 8.2.

Prevádzka technologickým vybavením a geografickou pozíciou nemá významný negatívny vplyv na životné prostredie cudzieho štátu, preto cudzí dotknutý orgán nebol požiadaný o vyjadrenie, ani sa nezúčastnil povoľovacieho procesu a inšpektorát neuložil opatrenia na minimalizáciu diaľkového znečisťovania a cezhraničného vplyvu znečisťovania.

Súčasťou integrovaného povoľovania boli podľa § 8 ods. 2 zákona o IPKZ konania:

- . *v oblasti ochrany ovzdušia:*
  - konanie o udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o povolení zmeny stavby veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod č. 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 1 písm. a) zákona o ovzduší (zmena stavby veľkého zdroja znečisťovania podľa PD stavby „*Filtrácia Irganoxov*“)
  - konanie o udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o povolení skúšobnej prevádzky veľkého zdroja znečisťovania ovzdušia po jeho zmene podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod č. 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 1 písm. a) zákona o ovzduší
  - konanie o určení emisných limitov a všeobecných podmienok prevádzkovania podľa § 8 ods. 2 písm. a) bod č. 7. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 22 ods. 6 o ovzduší
- . *v oblasti povrchových vôd a podzemných vôd:*
  - vydanie vyjadrenia k zámeru stavby z hľadiska ochrany vodných pomerov podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 4. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 28 ods. 1 zákona o vodách
  - vydanie súhlasu na uskutočnenie stavby, ktorá môže ovplyvniť stav povrchových a podzemných vôd podľa § 8 ods. 2 písm. b) bod 3. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 27 ods. 1 písm. c) vodného zákona
- . *v oblasti odpadov:*
  - vydanie vyjadrenia k projektovej dokumentácii v stavebnom konaní podľa § 8 ods. 2 písm. c) bod č. 10. v súčinnosti s § 16 ods. 1 písm. b) bod 2. zákona o odpadoch
- . *v oblasti ochrany prírody a krajiny:*
  - vydanie vyjadrenia k vydaniu stavebného povolenia podľa § 8 ods. 2 písm. h) bod 1. zákona o IPKZ v súčinnosti s § 9 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane prírody a krajiny
- . *konanie o povolení stavby I. „Filtrácia Irganoxov“ a II. „Zásobník ODP A – 60 m<sup>3</sup>“*  
podľa § 8 ods. 3 zákona o IPKZ v súčinnosti s § 66 stavebného zákona.

Dokumentácia stavby spĺňa všeobecné technické požiadavky na výstavbu a je vypracovaná odborne spôsobilým projektantom. Doklady na základe ktorých je vydané stavebné povolenie sú uložené v spise.

Inšpektorát listom č. 806-13265/2009/Poj/370211305/Z2-SP zo dňa 22. 04. 2009 dal podľa § 33 ods. 2 zákona o správnom konaní poslednú možnosť všetkým účastníkom konania vyjadriť sa k podkladom rozhodnutia i k spôsobu ich zistenia pred vydaním

rozhodnutia. V určenej lehote zaslal prevádzkovateľ písomné vyjadrenie k podkladu rozhodnutia, v ktorom poukázal na chybu pri písaní (E15 opraviť na E 151 a výrobu Irganoxov opraviť na výrobu Irganoxov). Túto chybu inšpektorát ihneď opravil. Ostatní účastníci konania nezaslali písomné vyjadrenie k podkladu rozhodnutia ani nenavrhli jeho doplnenie.

Inšpektorát preskúmal predloženú žiadosť, projektovú dokumentáciu a ostatné podklady rozhodnutia a dospel k záveru, že navrhované riešenie zodpovedá najlepšej dostupnej technike a spĺňa požiadavky a kritériá ustanovené v predpisoch na ochranu ovzdušia, veterinárnej ochrany územia a v predpisoch ochrany vôd. Inšpektorát na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrení účastníkov konania, dotknutých orgánov, ktorým toto postavenie vyplýva z § 59 a § 126 stavebného zákona a predloženej projektovej dokumentácie stavby zistil, že sú splnené podmienky podľa stavebného zákona, zistil stav a zabezpečenie prevádzky z hľadiska zhodnotenia celkovej úrovne ochrany životného prostredia podľa zákona o IPKZ a rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti rozhodnutia.

## **P o u č e n i e**

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Bratislava, Stále pracovisko Nitra, Odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Mariánska dolina 7, 949 01 Nitra, odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania.

Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

**Ing. Miroslav Held**  
riaditeľ inšpektorátu

**Doručuje sa:**

**Účastníkom konania:**

1. Duslo, a. s., Administratívna budova, ev. č. 1236, 927 03 Šaľa
2. Obec Močenok, Sv. Gorazda 629/82, 951 31 Močenok
3. Ing. Juraj Kmeťko – Istroprogres spol. s r.o., Nobelova 34, 831 02 Bratislava
4. Ing. Alojz Padyšák – Istroprogres spol. s r.o., Nobelova 34, 831 02 Bratislava
5. Ing. Dušan Zich – Istroprogres spol. s r.o., Nobelova 34, 831 02 Bratislava
6. Ing. Ľudovít Svitek – Istroprogres spol. s r.o., Nobelova 34, 831 02 Bratislava
7. Ing. Eva Kantorová – Istroprogres spol. s r.o., Nobelova 34, 831 02 Bratislava
8. Ing. Jozef Guizon, ml – EXPRO s.r.o., P.O.BOX 12, 927 03 Šaľa
9. Ing. Peter Šoka – EXPRO s.r.o., P.O.BOX 12, 927 03 Šaľa
10. Ing. Alojz Bojda – EXPRO s.r.o., P.O.BOX 12, 927 03 Šaľa
11. Ing. Božena Liozinová – EXPRO s.r.o., P.O.BOX 12, 927 03 Šaľa

**Dotknutým orgánom štátnej správy a organizáciám:**

(po právoplatnosti)

12. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, odbor ochrany zložiek životného prostredia – odpadové hospodárstvo, Hlavná 2/1, 927 01 Šaľa
13. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, odbor ochrany zložiek životného prostredia – štátna vodná správa, Hlavná 2/1, 927 01 Šaľa
14. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, odbor ochrany zložiek životného prostredia – štátna správa ochrany prírody a krajiny, Hlavná 2/1, 927 01 Šaľa
15. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, odbor ochrany zložiek životného prostredia – štátna správa ochrany ovzdušia, Hlavná 2/1, 927 01 Šaľa
16. Obvodný úrad životného prostredia Šaľa, odbor ochrany zložiek životného prostredia – štátna správa prevencie závažných priemyselných havárií, Hlavná 2/1, 927 01 Šaľa
17. Obec Močenok – stavebný úrad, Sv. Gorazda 629/82, 951 31 Močenok
18. Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Nitre, Dolnočermánska 64, 949 01 Nitra
19. Technická inšpekcia a. s., Pracovisko Nitra, Mostná 66, 949 01 Nitra